

# HOCS NEWS

HOCS(ホックス)とは Hope(希望) Organization(組織力) Creation(創造) Solidarity(連帯)の頭文字からなる造語です。

## (協)広島総合卸センター

組合員数/222社 準組合員数/72社

2015年12月15日

No.430

### INDEX

- 組合創立40周年に向けて記念事業の検討をはじめました
- 平成27年度 第1回集団健康診断・インフルエンザワクチン接種を実施
- 二丁目町内会 第4回てくてくぱくぱくウォークの開催
- 五丁目町内会 大いも掘り大会の開催
- ITセミナー開講
- 協同組合鳥栖商工センターが視察
- 団地内で業務を開始した企業をご紹介します
- 上海熱線 重陽節、中国の「敬老の日」
- 平成27年度流通革新研究会  
第二・三回「ゼロからの販売チャネルの作り方」



【町内会活動】

五丁目町内会大いも掘り大会

平成27年11月14日(土) 於:三光ホールディングス株敷地(詳細は2ページ)





# 組合創立40周年に向けて 記念事業の検討をはじめました

来年は組合が創立されて40年を迎えることから、さる9月28日開催の理事会承認を経て、「組合創立40周年記念事業検討特別委員会(岡本 俊雄委員長)」が設置されました。

11月11日にはその第1回会議を開催し、コンセプトの検討や記念事業のあり方などの協議を始めたところです。



組合創立40周年記念事業  
検討特別委員会  
委員長 岡本 俊雄

基本的には、現在「卸団地組合活性化事業」で取りまとめ中の、当団地の将来ビジョンを中心に、組合創立50周年を迎えたときに団地のあるべき姿を想定したうえで、40周年になすべき事業を検討して行きたいと考えます。

皆様からのご提案やご意見が頂ければ検討項目におり込んで参りたいと考えますので、ご理解、ご協力をお願いいたします。



## 組合創立40周年記念事業検討特別委員会 名簿

(順不同・敬称略)

役名	組合役職	氏名	会社名	役職
委員長	副理事長	岡本 俊雄	岡本電機(株)	会長
副委員長	副理事長	吉村 元亨	広島県薬業(株)	社長
副委員長	副理事長	羽井 紀行	(株)フレックス	社長
副委員長	副理事長	泉 茂基	(株)やまとや	社長
委員	総務・財務委員会委員長	真志田 吉洪	真志田建材(株)	会長
委員	総務・財務委員会副委員長	猫島 栄秀	(株)猫島商店	社長
委員	総務・財務委員会副委員長	黒田 明	(有)クロダソーイング	社長
委員	企画情報・広報委員会委員長	岸本 充雄	(株)ヒロカ	社長
委員	企画情報・広報委員会副委員長	濱本 隆彦	濱本木材(株)	社長
委員	企画情報・広報委員会副委員長	大西 寛	ヒロボシ(株)	社長
委員	経営・共同事業等委員会委員長	田村 満則	ヒロコンフーズ(株)	社長
委員	経営・共同事業等委員会副委員長	森脇 喜美代	三光ホールディングス(株)	社長
委員	経営・共同事業等委員会副委員長	三上 映徹	松本無線パーツ(株)	社長
委員	福利厚生・環境整備委員会委員長	木村 正綱	高千峰金物(株)	社長
委員	福利厚生・環境整備委員会副委員長	河野 彰	(株)三久商会	社長

## 平成27年度 第1回集団健康診断・ インフルエンザワクチン接種を実施

組合では、組合員・準組合員企業を対象に、年に2回集団健康診断を実施しており、10/19(月)~24(土)の期間、第1回集団健康診断を組合会議室において実施し、1,211名が受診しました。

また11/17(火)には、昨年度仕事の合間にできることで好評だったインフルエンザワクチン接種を今年度も実施し、103名が接種しました。

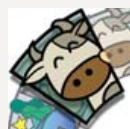
労働安全衛生法により、常時使用する労働者については、年1回の定期健康診断が義務づけられています。組合員の皆さん、健康な生活への備えとして健康診断は必ず受診しましょう。



予告 第2回健康診断 平成28年2月8日(月)~9日(火)



牡羊座生まれ 3月21日~4月19日  
インスピレーション重視のとき。  
自分の感覚を信じて。



牡牛座生まれ 4月20日~5月20日  
細かいことは気にせずに、  
気持ちに余裕をもちましょう。



## 二丁目町内会

第4回

# てくてくぱくぱくウォークの開催



二丁目町内会  
副会長 大西 寛

10月25日(日)、商工センター二丁目町内会のイベントとして4回目となりましたてくてくぱくぱくウォーク、晴天にも恵まれ、500名もの参加となりました。

昨年同様自由散策とし、食べたり、飲んだり、手作り体験できる中継地点に加え、射的や魚釣りゲームなどお祭り気分を楽しめる地点を増やしました。

特に緑地帯を利用した虫探しは、子どもがなかなか離れないと苦情?が出るほどの人気ぶりでした。

また、町内会を中心に協賛いただいているおみやげはくじびき制にし、当たりくじにIH調理器・ホット座布団・米などを加え、大人の方にも楽しんでいただけました。(空くじなし)

皆さま、ご協力・ご参加ありがとうございました。

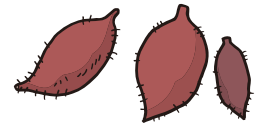
来年も10月に開催いたします。よろしくお祈りします。

(二丁目町内会 会員：西村 恵美子

[卸センター・もみのき保育園])



## 五丁目町内会 大いも掘り大会の開催



五丁目町内会  
会長 菅波 修

11月14日(土)、商工センター五丁目の三光ホールディングス(株)前の畑にて、「第4回大いも掘り大会」を開催致しました。(五丁目町内会、コミュニケーション委員会・環境委員会中心)

毎年いも掘りの日は良いお天気に恵まれていましたが、当日は残念ながら朝から雨が降り、絶好のいも掘り日和とはいきませんでした。しかしながら、五丁目町内会をはじめとして、そのご家族など土曜日にも関わらず102名の参加を頂くことができました。

6月に800本の苗の植え付けを行い約5ヵ月。秋の好天が幸いし、畑の状態も大変良く、当日は約3,000個以上、例年よりも立派なさつま芋をたくさん収穫できたものと思われま。

オタフクソース(株)様協賛による「焼きそば250食」や、他にも「トン汁250食」、「おむすび150個」、「焼芋200本」、「お茶・

ジュース250本」を用意し、皆様楽しんで頂きました。また各企業から協賛いただいたお土産や、バルーンアートも、お子様たちには大好評でした。

昨年の反省を生かし、今年は掘っていただいた芋を一か所に集め、帰る際に芋をお渡しすることによって、参加者全員に芋を持って帰って頂く事が出来たかと思ひます。

今年、町内会として4回目となるこの催しですが、食事をしながら長く談笑する風景があちこちで見られ、恒例行事として定着してきたように思ひます。

途中雨が激しく降り始めることもありましたが、ちびっこの皆さんが大はしゃぎで、何よりあちこちで笑顔であったことが、中止せずにやって良かったと思ひます。

このいも掘りをきっかけに、今後もより一層活発となる町内会活動を行っていきたく思ひます。

(五丁目町内会 事務局長：横田 公荘

[三光ホールディングス(株)])



双子座生まれ 5月21日~6月21日  
運気は上々。この波に乗るコツは、遠慮せずに大胆にすること。



蟹 座生まれ 6月22日~7月22日  
変化を意識して。同じやり方ではなく、少しアレンジを加えて。



# ITセミナー開講

## 『マルチスマートデバイスの活用事例と知的ロボット&人工知能の世界』

11月18日(水)、協同組合広島総合卸センター会議室で、ITセミナーを開催し、24社32名の方が参加しました。

講師にはソフトバンク(株)・ソフトバンクロボティクス(株)の 主席エヴァンジェリスト 中山 五輪<sup>いむろ</sup>氏をお招きし、前半は、スマートフォンやタブレット端末を使った棚卸しや商品管理等のビジネス活用事例について、後半はフランスのアルデバランロボ

ティクスとソフトバンクモバイルが共同開発した感情認識ヒューマノイドロボット<sup>ペッパー</sup>Pepperについての説明と法人向けモデルのPepperを店頭で活用している事例について、IBMが開発したワトソン(自然言語を理解・学習し人間の意思決定を支援する『コグニティブ・コンピューティング・システム』)が将来どんな使い方ができるようになるかということ、講演されました。



企画情報・広報委員会  
委員長 岸本 充雄



ソフトバンク(株)・ソフトバンクロボティクス(株)  
主席エヴァンジェリスト 中山 五輪氏



## 協同組合 鳥栖商工センターが 視察

11月20日(金)、鳥栖商工センターの若手グループ「若桜会」(会長:林田 一郎氏)が当組合の運営状況を視察する為来局されました。主には組合活性化をテーマに意見交換し、有意義な会議となりました。

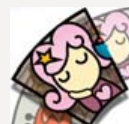


## 団地内で業務を開始した企業をご紹介します

商工センター2丁目の(株)ツカサ広島営業所(雑貨部会:インテリア資材総合卸)の物件の新築工事が終わり、11月4日(水)より、業務を開始しました。今後のご発展をお祈り申し上げます。



獅子座生まれ 7月23日～8月22日  
周囲の視線が集まっています。  
今こそ自信をもって行動する時。



乙女座生まれ 8月23日～9月22日  
体調の変化に目を向けて。  
あれ?と思ったらすぐに調整を。

## 重陽節、中国の「敬老の日」

中国で旧暦の9月9日(今年は10月21日)は、重陽節です。重陽節は、日本では馴染みの薄い節句ですが、陰陽思想に基づいた節句の一つで、旧暦の大晦日・除夜や清明節と並ぶ4大節句の一つに挙げられます。陰陽思想において、奇数は「陽」に分類されるため、9が重なる9月9日を重陽節と呼びます。9は1桁数字の中で最も大きい数字であることから、1989年以降は「老人の日」という意味合いが込められるようになり、日本の「敬老の日」のような老人への感謝や敬愛の日とされています。そこで今回は、重陽節にちなんで、中国の老人や高齢者を取り巻く環境についてご紹介します。



まず、中国における老人の定義は日本より広いかもしれません。なぜなら、定年年齢が、日本は65歳ですが、中国では男性が60歳、女性は50歳とされており、平均定年年齢は世界で最も若い55歳です。老人といっても若く元気な人も多いので、朝夕に公園で散歩や体操をしたり、広場でダンスをする老人達をよく見かけます。また、株や理財で財産運用する人も多いので、朝一番の証券会社や銀行の店頭には老人で溢れていることも。また、毎月10日前後の年金振込日になると、老人のほとんどがATMに不慣れなため、開店前の銀行に老人達の長蛇の列ができています。そして、行列といえば病院に行くのも一苦勞です。特に上海には国内の有名病院が多いため、地方からも患者が訪れます。数時間から半日かけて順番待ちすることも普通です。

さて、全国平均の年金給付額は2000元(約4万円)余りですが、各都市によって物価や年金納付額が異なっています。現在、60歳以上の高齢人口比率は15.5%を占めていますが(日本は65歳以上が25%)、2020年には約20%、2050年には約40%に増加すると予想されています。ちなみに、2014年末における上海市年金保険(正式名称:城鎮職工業基本養老保険)の平均給付金額は2,964元(約59,280円)で、上海市戸籍人口の3割が年金受給者であり、国内でももっとも高齢化問題が深刻な都市です。

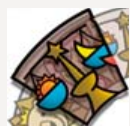
このように、中国でも真っ先に高齢化社会に突入した上海では、10年前から介護福祉関連用品の展示会が開催されています。そして、ここ数年の間に、中国各地でも高齢者産業の展示会やビジネス交流会が増え、特に介護関連用品へのニーズが高まっています。日本貿易振興機構(ジェトロ)も今年度の重点産業に高齢者産業が含まれており、各地の展示会にジャパンプースを設置するほか、出展支援を行っています。聞くところによると、日本の介護関連用品や健康用品の種類は大変豊富で、少なくとも数万以上のアイテムがあるのに対し、中国にはまだ数千ほどだそうで、介護関連用品の対中輸出にはビジネスチャンスがあるそうです。

日本では、子供も独立した老後は夫婦でのんびりと暮らすが一般的かと思いますが、中国では、上述のとおり、定年年齢が若い上、活発な老人が多いので、孫の面倒を見ながら家事を手伝うというのが一般的です。また、共働き家庭が大半なので孫の面倒は老人の役割になっていますし、年金などの社会保障が日本に比べて手薄なので老後の経済的援助は子の役目だという理念が強いのです。そこで、介護施設よりもデイサービスへのニーズが大きく、日本の老人介護サービスにおける運営管理ノウハウに対するニーズが高まっています。

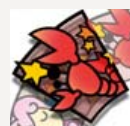


日本と中国の老人を取り巻く環境には違いが多いですが、中国も日本と同様に、社会保障費増大という問題に直面しています。そこで、「定年年齢を63歳に引き上げ」や「納付年数を現行の10年から30年或いは35年に延長」という議論も持ち上がっており、今後は「老人」の定義も狭められ、私の老後生活もまだまだ先になりそうです。

協広島総合卸センター 囑託  
(前上海事務所 所長)  
蔡 德 榮



天秤座生まれ 9月23日～10月23日  
周囲の様子をチェック。  
自己流よりも合わせた方が良いでしょう。



蠍 座生まれ 10月24日～11月22日  
視野が狭くなりがち。  
ひと呼吸おいて全体をみてみよう。



# 平成27年度流通革新研究会

## 第二・三回「ゼロからの販売チャネルの作り方」

去る10月6日(火)、27日(火)、(協)広島総合卸センターの会議室で、平成27年度 流通革新研究会「卸売業者のマーケティング戦略」が開催されました。

アンクル・アウル コンサルティング 所長の奥井 俊史氏を講師として、研究しました。

以下、その概要をご紹介します。

### ◎販売店満足(DS)を感じられる販売店チャネルに育てる

価格が2倍以上だから、2倍以上の『価値』をつけて販売する、「物」を売るために「心」に訴求して「事」を売る、他社との差別化をはかるため必要なコストをかける、「Total Value Proposition」を訴求する。そのためにライフスタイルマーケティングを展開する。それができる販売店をファミリーとした。

販売店に高い商権価値をみせるために、ハーレーダビットソンジャパン(HDJ)と販売店が連動し絆を形成したり、販売店になるための高いハードルを設けたり、少数精鋭販売店主義をとったり、販売店のみによる直販を行ったり、販売店網のファミリー化を図ったりした。

HDJと販売店がライフスタイルマーケティングの理解と実践に一貫性を持たせ、巨大コンペティターに立ち向かい、顧客づくりを行ったりすることなどのために共働する機



会をもった。例えば、年間を通じて大型のものだけで30回以上のイベントを行った。

### ◎独自のファミリーチャネルの構築で達成した成果

販売店へのマージンを単純化したり、販売店に問題が発生した場合には、各々の専用性、強みによってその案件に適するチーム編成を行い、チームで問題解決にあたった。また、ビジネス成果を販売店に見せることにより、HDJ政策への理解の深化を図ったりした。

さらに、長期継続安定成長を目指すため、契約時、販売店に後継者を指定していただいた。このことにより、販売店の社長がやる気になる最大のモチベーションを持って、二世世代マーケティングも可能になる。このことが、カスタマーのエイジング問題の発生を防止することにもなる。

ハーレーは、単なる輸送手段としては購入されず、楽しみや自己表現のために購入されていることに気付いた。それならば、「コト売り」マーケティングをやる。つまり、イベントを行うことにより非価格競争ができる。

マーケット全体的大幅縮小の中では、新規顧客を開拓する以外なく、このため、多様なイベントの開催により、新規ユーザー比率を約80%に維持し続けることができた。これを維持するため、イベントで潜在顧客の情報データを入手して、HDJからダイレクトにアプローチし、販売店にもその情報を提供し販売店からもアプローチした。イベント来場時に、来店お礼に、試乗お礼に、見積りお礼にそれぞれDMを出した。

その結果、24年間一貫して成長し続けることができた。



アンクル・アウル コンサルティング  
所長 奥井 俊史氏

### 今月の占い師

小泉 マーリ (コイズミ マーリ)

デジタルコンテンツ黎明期より占い師として活動を開始。これまで鑑定した人数はのべ1万人以上。

占術:西洋占星術・タロット・数秘術ほか 活動歴:インターネット「マーリの恋愛占い」(Softbank/au)

「運命占星術」(Nifty) 「マーリの恋愛占星術」(DION/ODN) 「西洋占星術」(DION/ODN) ほか多数

地域  
情報

### 広島市中小企業会館イベント案内

広島市中小企業会館展示館(商工センター一丁目14-1)で行なわれるイベントのご案内です。一般にも開放されたイベントですので、お気軽にお立ち寄りください。

日付	行事名	主催者
12/20	広島コミケ	株式会社ユメディア Tel: (03) 3843-1211
1/9-11	住まいの大リフォーム博	住友不動産株 Tel: (082) 532-1325
1/11	平成28年成人式着付 ヘアメイク会場	株式会社グローバル Tel: (03) 5625-2804
1/11	成人式振袖着付会場	株式会社三松屋 Tel: (082) 261-9500

【お問い合わせ】広島市中小企業会館 指定管理者株式会社オオケン Tel. (082) 277-4441

### 組合共同駐車場の ご利用・お問い合わせは…

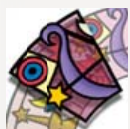
共同駐車場業務委託先

(株)オオケン (広島市中小企業会館指定管理者)

商工センター 1 丁目 14-1

(中小企業会館正面玄関入って右手の事務所)

TEL: (082) 277-5430 《駐車場専用ダイヤル》



射手座生まれ 11月23日～12月21日

思いついたまま行動を起こせば、  
新たな展開がみえてきそう。



山羊座生まれ 12月22日～1月19日

大きな成果を出せる時。  
結果に貪欲になることが大事です。

HOCS

小泉マーリ

今月の

2015

12/15

# (協)広島総合卸センター 第9回理事会

日時 平成27年11月30日(月)14:00~  
場所 組合会館 会議室

## 報告事項

- 1) 組合員の届出事項について[下記のとおり]
- 2) カルチャーイベントの実施報告について
- 3) メンタルヘルスセミナーの実施について
- 4) 献血活動の実施について

- 5) 給油価格の改定について  
[11月1日改定:ハイオク138円/ℓ、レギュラー128円/ℓ、軽油100円/ℓ、灯油69円/ℓ]  
[11月16日改定:ハイオク133円/ℓ、レギュラー123円/ℓ、軽油100円/ℓ、灯油68円/ℓ]  
※第二給油所のガソリンは2円安、灯油は1円安  
※第一給油所の個人向け現金カードは上記価格の各2円高

## 組合員の届出事項について

変更前		変更後	
会社名	代表者	会社名	代表者
(株) カワニシホールディングス	たかい たいら 高井 平	まえしま ようへい 前島 洋平	
洋光産業(株)	やました おきら 山下 彰	よしかわ もとふみ 吉川 素史	

## 組合カレンダー

### 12月 組合行事

15 火	1丁目町内会ブロック長会議(すし亭アルパーク店) 組合同好会《謡曲》	
16 水	組合同好会《運動》	
17 木		
18 金	3・6丁目町内会役員忘年会(大将)	
19 土		
20 日		
21 月	理事会 役員忘年会(すし若) 組合同好会《ペン習字》	
22 火		冬至
23 水		西経会ゴルフコンペ (鷹の巣ゴルフクラブ)・ 懇談会(酔虎伝) 天皇誕生日
24 木		
25 金		
26 土		
27 日		
28 月	事務局仕事納め	
29 火	事務局休み(3日まで)	
30 水		
31 木		

### 1月 組合行事

1 金		
2 土		
3 日		
4 月	事務局仕事始め	
5 火		広島商工センター 地域経済サミット 新年互礼会(サンプラザ)
6 水	組合同好会《運動》	小寒
7 木	組合同好会《囲碁》	
8 金		
9 土		
10 日		
11 月		成人の日
12 火	企画情報・広報委員会 組合同好会《将棋》	
13 水	組合同好会《着付》	
14 木		

12月22日 冬至(とうじ)太陽黄経270度  
一年中で最も夜が長い日。昔は年の始点とされ冬至に南瓜・柚湯の慣習が残る。  
1月 6日 小寒(しょうかん)太陽黄経285度  
この日が寒の入りで節分までの期間が「寒」。寒さはこれからが本番。  
※ 予定は変更になる場合がございますので予めご了承ください。  
(最新情報は、組合のホームページに掲載しています。)

## HOCSビジネススクール開催日(各コース 13:30~16:30)

12/18(金) 若手社員養成コース

1/8(金) 後継者・若手経営者養成コース

## ~ひとりひとりの可能性を広げたい~ 卸センター・もみのき保育園

(082)961-5770



広島市の認可保育園となりました 入園につきましては園に直接問い合わせください

備えあれば  
憂いなし!

## 総合火災共済は

大切な事業所やご自宅の火災はもちろん、落雷や風災等の



## 自然災害

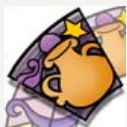
からもお守りします!



つながる力で、安心と成長を。  
**広島県共済**

(広島県認可)  
広島県中小企業共済協同組合  
〒730-0048 広島市中区竹屋町4-17  
http://www.kyosai.or.jp

広島県共済組合員相談室 ☎0120-708030



水瓶座生まれ 1月20日~2月18日  
活動範囲を広げることを意識!  
新しい方法を取り入れて。



魚座生まれ 2月19日~3月20日  
周囲の助言を聞きすぎないで。  
今は少し力を抜くぐらいが吉。

# 地域情報

## ファミリーマート広島商工センター店の売れ筋ランキング～揚げ物編～

(商工センター五丁目4-33) ※掲載写真はイメージです。※表記価格は全て税込です。

第1位

ファミチキ

170円



当店NO.1の骨なしチキン。サクサクな食感とジューシーで柔らかいのが売り!

第2位

スパイシーチキン

145円



寒い季節、黒胡椒が効いたキレのある辛さで温まります。

第3位

ファミコロ(牛肉コロッケ)

70円



北海道産男爵いもを使用したサクサクコロッケ。ボリュームたっぷりでの価格!

## 109シネマズ広島上映 今月の映画紹介 TEL:0570-002-109(ナビダイヤル)

### 007 スペクター



ある人物がビデオに残した暗殺指令を見たボンドは直ぐ【死者の日】で賑わうメキシコへ飛んだ。それが“スペクター”へと繋がることは知らずに。メキシコ、イタリア、オーストラリア、モロッコ…ボンドとの壮絶な死闘を通して明かされる“スペクター”の正体とは?ボンドとの繋がりとは?次々とえぐり出される真実。そしてボンドが迎える結末とは?

12/4(金) 公開

監督: サム・メンデス  
出演: ダニエル・クレイグ、クリストフ・ヴァルツ、レア・セドゥ  
SPECTRE © 2015 Metro-Goldwyn-Mayer Studios Inc., Danjaq, LLC and Columbia Pictures Industries, Inc. All rights reserved

### 母と暮せば



終戦70年。山田洋次監督が作家・井上ひさしさんに捧げて長崎を舞台に描く「母と暮せば」が、ついに映画化。すべての母へ、そして母から生まれたすべての人へ。山田洋次監督が初めてつくる、やさしく泣けるファンタジー作品が誕生します。

12/12(土) 公開

監督: 山田洋次  
出演: 吉永小百合、二宮和也、黒木華  
© 2015 「母と暮せば」製作委員会

### スター・ウォーズ/フォースの覚醒



ジョージ・ルーカスとスティーブン・スピルバーガー。ハリウッドが生んだ偉大な巨星たちの才能を継ぐ、J.J.エイブラムスの「スター・ウォーズ/フォースの覚醒」がベールを脱ぐ。はるか彼方の銀河系で繰り広げられる、“家族の愛と喪失”の壮大な物語。その歴史は、新たなヒロイン、新たな仲間たちによって、《新たな3部作》として、真新しい1ページを開く。

12/18(金) 公開

監督: J.J.エイブラムス  
出演: ジョン・ボイエガ、デジー・リドリ、アダム・ドライバー  
© 2015 Lucasfilm Ltd. & TM. All Rights Reserved.

## アルパークブックガーデン廣文館11月期 書籍売上ベスト10

順位	タイトル	著者	出版社	本体価格
第1位	置かれた場所で咲きなさい	渡辺 和子	幻冬舎	952円
第2位	小説 土佐藩堀川—広岡浅子の生涯	古川 知英子	潮出版	680円
第3位	境遇	湊 かなえ	双葉社	630円

順位	タイトル	著者	出版社	本体価格
第4位	下町ロケット2	池井戸 潤	小学館	1,500円
第5位	下町ロケット	池井戸 潤	小学館	720円
第6位	面倒だから、しよう	渡辺 和子	幻冬舎	952円
第7位	幸せはあなたの心が決める	渡辺 和子	PHP研究所	1,000円
第8位	店仕舞い 鎌倉河岸捕物控 27の巻	佐伯 泰英	角川春樹事務所	690円
第9位	萩殺人事件 長編推理小説	内田 康夫	光文社	860円
第10位	ありがとうの神様 神様が味方をする71の習慣	小林 正観	ダイヤモンド社	1,600円

ご意見・ご要望・お問い合わせはこちらへ!

info@hocs.or.jp

## 12月号 編集後記

本格的な冬の足音が聞こえ、今年も残すところあと僅かになりました。新年を迎える準備で何かと忙しくなりますが、忘年会、クリスマスなどの催しも楽しみです。また、気になる年賀状は早めに準備することをお勧めします。

ところで、少し気は早いのですが、皆様は「初詣」の願い事は考えていらっしゃいますか。自らが強く願うことが夢を叶える第一歩だそうです。来年こそは、夢の実現に向けて頑張っていきたいものですね。

荒谷株式会社  
榎場 洋文

個人向け新型定期預金

マイハーベスト

- 資金計画に合わせて選べる期間
- 通常の預金よりも有利な金利設定※
- ※弊金庫の商品と比較した場合
- 元本保証・預金保険対象で安全・確実

## 商工中金 広島西部支店

広島市中小企業会館内  
〒733-0833  
広島市西区商工センター1-14-1  
TEL (082) 277-5421  
http://www.shokochukin.co.jp/

人を思う。未来を思う。  
商工中金

(協)広島総合卸センターのホームページも情報盛り沢山です!

http://www.hocs.or.jp